

RYUTSU KEIZAI DAIGAKU  
RYUTSU JOHOGAKUBU KIYO

Journal of the Faculty of Distribution and Logistics Systems  
Ryutsu Keizai University

Vol.15, No.2 [29]

March, 2011

CONTENTS

Articles

- A Study on Human Error in Logistics System .....SEKI, Hiroyuki ..... 1
- University Students’ Perceptions on Writing Styles for Essays in Japanese:  
A Pilot Study with Chinese and Japanese Freshmen .....NAGAOKA, Etsuko ..... 11
- Stratification of *maeoki* ‘prefaces’ .....ONUMA, Kiyoshi ..... 27
- Transformação da Etnicidade Macaense após a Transferência de Poderes  
—Através das entrevistas a 16 macaenses residentes em Macau— (2) .....NAITO, Rika ..... 41
- Un pezzo di legno e il corpo del Pesce-Cane  
Leggere *Le Avventure di Pinocchio* di Carlo Collodi (2) .....OGAWA, Naoya ..... 93

Translation

- Alguns Episódios acerca dos Cavalos-Marinheiros e Outros Animais Selvagens Vivendo  
nos Rios de Cuama, ou seja, no Rio Zambeze do Norte do Actual Zimbábue,  
Registados na *Ethiopia Oriental* da Autoria de Frei Dominicano João dos Santos.  
.....HINO, Hiroshi .....115

RYUTSU KEIZAI UNIVERSITY

120, Ryugasaki,

Ibaraki, Japan

流通経済大学流通情報学部紀要

Vol.15, No.2 [29]——2011.3

流通経済大学

流通経済大学

流通情報学部紀要

Vol.15 No.2  
2011.3

論文

- ロジスティクスにおけるヒューマン・エラーに関する一考察 ..... 関 宏幸 ..... 1
- 大学1年生のレポートの文体に対する意識について  
—中国人・日本人大学生を対象とした予備調査から— ..... 永岡 悦子 ..... 11
- 前置きの階層性について ..... 小沼 喜好 ..... 27
- 中国返還後のマカエンセ（Macaense）のエスニシティ変容  
—マカオ在住マカエンセ16名への聞き取り調査から— (2) ..... 内藤 理佳 ..... 41
- 薪ざっばうとサメの腹  
—『ピノッキオのぼうけん』を読む（2）— ..... 尾河 直哉 ..... 93

翻訳

- 16世紀末ジンバブウェ北部ザンベジ河中流域におけるカバ等の野生動物に  
関するエピソード  
—ジョアン・ドス・サントス著  
『エティオピア・オリエンタール』（モノモターバ篇）より— ..... 日埜 博司 ..... 115

29

流通経済大学